

YATO



YT-85870

PL

KULTYWATOR DO CIĄGNIKA JEDNOOSIOWEGO

To akcesorium przeznaczone jest do stosowania z ciągnikiem jednoosiowym YATO YT-85850, YT-85851. Instrukcja obsługi kultywatora znajduje się w instrukcji obsługi ciągnika jednoosiowego YATO YT-85850, YT-85851. Przed rozpoczęciem użytkowania kultywatora YATO YT-85870 należy zapoznać się z treścią instrukcji obsługi ciągnika jednoosiowego YATO YT-85850, YT-85851.

EN

CULTIVATOR FOR WALK-BEHIND TRACTOR

This accessory is designed for use with the YATO YT-85850, YT-85851 walk-behind tractors. The operating instructions for the cultivator can be found in the user manual for the YATO YT-85850, YT-85851 walk-behind tractors. Before using the YATO YT-85870 cultivator, please read the user manual for the YATO YT-85850, YT-85851 walk-behind tractors.

DE

GRUBBER FÜR EINACHSER

Dieses Zubehör ist für den Einsatz mit den Einachsern YATO YT-85850, YT-85851 vorgesehen. Die Bedienungsanleitung für den Grubber befindet sich in der Bedienungsanleitung des Einachses YATO YT-85850, YT-85851. Vor der Verwendung des YATO YT-85870 Grubbers sollte die Bedienungsanleitung des Einachses YATO YT-85850, YT-85851 sorgfältig durchgelesen werden.

RU

КУЛЬТИВАТОР ДЛЯ МОТОБЛОКА

Это дополнительное оборудование предназначено для использования с мотоблоками YATO YT-85850, YT-85851. Инstrukция по эксплуатации культиватора приведена в инструкции по эксплуатации мотоблока YATO YT-85850, YT-85851. Перед началом эксплуатации культиватора YATO YT-85870 необходимо ознакомиться с инструкцией по эксплуатации мотоблока YATO YT-85850, YT-85851.

UA

КУЛЬТИВАТОР ДЛЯ МОТОБЛОКА

Цей аксесуар призначений для використання з мотоблоками YATO YT-85850, YT-85851. Інструкція з експлуатації культиватора міститься в інструкції з експлуатації мотоблока YATO YT-85850, YT-85851. Перед початком використання культиватора YATO YT-85870 необхідно ознайомитися з інструкцією з експлуатації мотоблока YATO YT-85850, YT-85851.

LT

KULTIVATORIUS MOTOBLOKUI

Šis priedas skirtas naudoti su YATO YT-85850, YT-85851 vieno ašies traktoriais. Kultivatoriaus naudojimo instrukcija pateikiama YATO YT-85850, YT-85851 vieno ašies traktoriaus naudojimo instrukcijoje. Prieš pradėdami naudoti YATO YT-85870 kultivatorių, būtinai susipažinti su YATO YT-85850, YT-85851 vieno ašies traktoriaus naudojimo instrukcija.

LV

KULTIVATORS TRAKTORAM

Šis aksesuārs ir paredzēts lietošanai ar YATO YT-85850, YT-85851 vienas ass traktoriem. Kultivatora lietošanas instrukcija ir iekļauta YATO YT-85850, YT-85851 vienas ass traktora lietošanas instrukcijā. Pirms YATO YT-85870 kultivatora lietošanas jāpārlecinaš par YATO YT-85850, YT-85851 vienas ass traktora lietošanas instrukcijas saturu.

CZ

KULTIVÁTOR PRO JEDNOOŠÍ TRAKTOR

Tento příslušenství je určeno k použití s jednonápravovými traktory YATO YT-85850, YT-85851. Návod k obsluze kultivátoru je součástí návodu k obsluze jednonápravového traktoru YATO YT-85850, YT-85851. Před použitím kultivátoru YATO YT-85870 je nutné se seznámit s obsahem návodu k obsluze jednonápravového traktoru YATO YT-85850, YT-85851.

SK

KULTIVÁTOR PRE JEDNONÁPRAVOVÝ TRAKTOR

Tento príslušenstvo je určené na použitie s jednonápravovými traktormi YATO YT-85850, YT-85851. Návod na obsluhu kultivátora sa nachádza v návode na obsluhu jednonápravového traktora YATO YT-85850, YT-85851. Pred začatím používania kultivátora YATO YT-85870 je potrebné si prečítať návod na obsluhu jednonápravového traktora YATO YT-85850, YT-85851.

HU

KULTIVÁTOR EGYTENGELYES TRAKTORHOZ

Ez a tartozék a YATO YT-85850, YT-85851 egytengelyes traktorokkal történő használatra készült. A kultivátor használati útmutatója az egytengelyes traktor YATO YT-85850, YT-85851 használati útmutatójában található. A YATO YT-85870 kultivátor használatba vétele előtt ismerkedjen meg az egytengelyes traktor YATO YT-85850, YT-85851 használati útmutatójával.

RO

CULTIVATOR PT. MOTOCULTIVATOR

Acest accesoriu este destinat utilizării cu motocultivatorul YATO YT-85850, YT-85851. Instrucțiunea de utilizare a cultivatorului se află în manualul de utilizare al motocultivatorului YATO YT-85850, YT-85851. Înainte de a începe utilizarea cultivatorului YATO YT-85870, trebuie să citiți cu atenție instrucțiunile de utilizare ale motocultivatorului YATO YT-85850, YT-85851.

ES

CULTIVADOR PARA MOTOCULTOR

Este accesorio está destinado a su uso con el motocultor YATO YT-85850, YT-85851. Las instrucciones de uso del cultivador se encuentran en el manual de instrucciones del motocultor YATO YT-85850, YT-85851. Antes de comenzar a usar el cultivador YATO YT-85870, debe leer el manual de instrucciones del motocultor YATO YT-85850, YT-85851.

FR

CULTIVATEUR POUR MOTOCULTEUR

Cet accessoire est destiné à être utilisé avec le motoculteur YATO YT-85850, YT-85851. Les instructions d'utilisation du cultivateur se trouvent dans le manuel d'utilisation du motoculteur YATO YT-85850, YT-85851. Avant de commencer à utiliser le cultivateur YATO YT-85870, il est nécessaire de lire le manuel d'utilisation du motoculteur YATO YT-85850, YT-85851.

IT

COLTIVATORE PER MOTOCOLTIVATORE

Questo accessorio è destinato all'uso con il motocoltivatore YATO YT-85850, YT-85851. Le istruzioni per l'uso del coltivatore si trovano nel manuale di istruzioni del motocoltivatore YATO YT-85850, YT-85851. Prima di utilizzare il coltivatore YATO YT-85870, è necessario leggere il manuale di istruzioni del motocoltivatore YATO YT-85850, YT-85851.

NL

CULTIVATOR VOOR EENASSIGE TREKKER

Deze accessoire is bedoeld voor gebruik met de eenassige trekker YATO YT-85850, YT-85851. De gebruikershandleiding van de cultivator is te vinden in de gebruikershandleiding van de eenassige trekker YATO YT-85850, YT-85851. Voordat u de YATO YT-85870 cultivator gaat gebruiken, moet u de inhoud van de gebruikershandleiding van de eenassige trekker YATO YT-85850, YT-85851 raadplegen.

GR

ΚΑΛΙΕΡΓΗΤΙΚΗ ΜΗΧΑΝΗ ΓΙΑ ΜΟΝΟΑΞΟΝΙΚΟ ΕΛΚΥΣΤΗΡΑ

Αυτό το εξάρτημα προορίζεται για χρήση με τον μονοαξονικό ελκυστήρα YATO YT-85850, YT-85851. Οι οδηγίες χρήσης της καλλιεργητικής μηχανής περιλαμβάνονται στις οδηγίες χρήσης του μονοαξονικού ελκυστήρα YATO YT-85850, YT-85851. Πριν από τη χρήση της καλλιεργητικής μηχανής YATO YT-85870, συνιστάται να διαβάσετε το περιεχόμενο των οδηγιών χρήσης του μονοαξονικού ελκυστήρα YATO YT-85850, YT-85851.

BG

КУЛТИВАТОР ЗА МОТОБЛОК

Този аксесоар е предназначен за използване с моторблок YATO YT-85850, YT-85851. Инструкциите за употреба на култиватора се намират в ръководството за експлоатация на моторблока YATO YT-85850, YT-85851. Преди да започнете работа с култиватора YATO YT-85870, е необходимо да се запознаете със съдържанието на ръководството за експлоатация на моторблока YATO YT-85850, YT-85851.

PT

CULTIVADOR PARA MOTOENXADA

Este acessório é destinado ao uso com a motoenxada YATO YT-85850, YT-85851. As instruções de uso do cultivador estão incluídas no manual de operação da motoenxada YATO YT-85850, YT-85851. Antes de iniciar o uso do cultivador YATO YT-85870, é necessário consultar o conteúdo do manual de operação da motoenxada YATO YT-85850, YT-85851.

HR

KULTIVATOR ZA MOTOKULTIVATOR

Ovaj dodatak namijenjen je za upotrebu s motokultivatorima YATO YT-85850, YT-85851. Upute za uporabu kultivatora nalaze se u priručniku za uporabu motokultivatora YATO YT-85850, YT-85851. Prije početka korištenja kultivatora YATO YT-85870, potrebno je proučiti sadržaj priručnika za uporabu motokultivatora YATO YT-85850, YT-85851.

AR

محراث زراعي للجرار اليدوي

يوجد تعليمات استخدام المحراث الزراعي في دليل استخدام الجرار اليدوي YATO YT-85850، YT-85851. قبل بدء استخدام المحراث الزراعي YATO YT-85870، يجب قراءة محتوى دليل استخدام الجرار اليدوي YATO YT-85850، YT-85851. هذا الملحق مخصص للاستخدام مع الجرارات اليدوية YATO YT-85850، YT-85851.